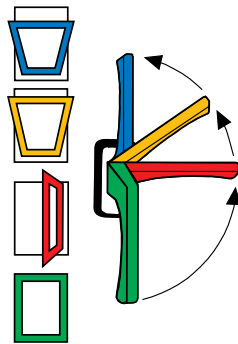


Указания об ответственности за товар

- Ваши окна или балконные двери оснащены поворотноткидной фурнитурой высокого качества. Она проста и бесппроблемна в обслуживании, тем не менее Вам следует внимательно ознакомиться с данным Руководством и точно соблюдать правила по эксплуатации. Просим Вас не забывать о правилах безопасности и об ответственности за неисполнение данных требования, это в Ваших интересах.
- Сохраните, пожалуйста, на всякий случай данное Руководство по эксплуатации и уходу за окнами, а также доведите до сведения всех потенциальных пользователей его содержание.
- Просим Вас проверить наличие наклейки с инструкцией по эксплуатации на окне в случае необходимости таковой
- В целях многолетнего и надежного функционирования Ваших окон точно соблюдайте Руководство по эксплуатации и уходу за окнами!

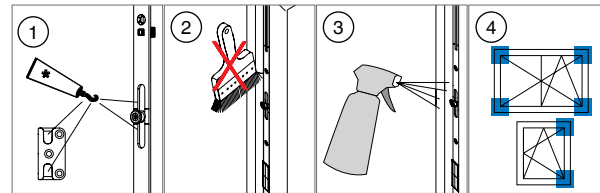
Использование

- Положение ручки для продолжительного проветривания (воздухообмена) в помещении (створка в откинутаом положении).
- Специальное исполнение для щелевого микропроветривания.
- Положение для кратковременного (интенсивного) проветривания или мытья окон. Открытую створку не оставлять без присмотра (створка в открытом положении).
- Створка в закрытом положении, когда помещение длительное время не посещается или когда нет необходимости в его проветривании.

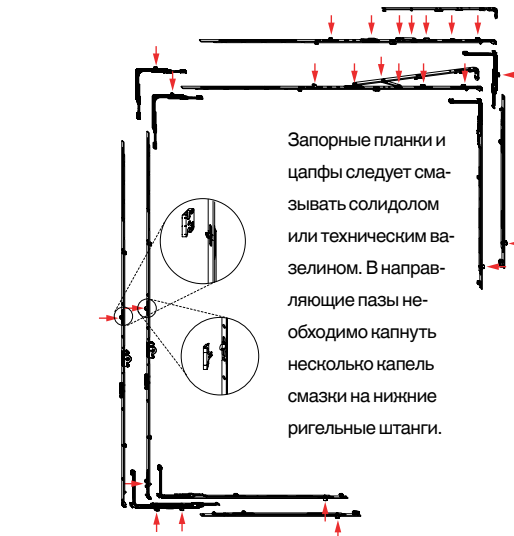


В тех случаях, когда окно из-за сильного ветра или сквозняка хлопает в откинутаом положении или же самопроизвольно открывается и закрывается в поворотном положении, в Вашем распоряжении всегда есть специальные принадлежности и приспособления.

Уход



- 1 Все движущиеся элементы запирающие узлы поворотноткидной фурнитуры необходимо смазывать (*густая консистентная смазка) Не применять смазочное масло, средство для удаления ржавчины, силиконовый спрей и т.д.! Смазка должна производиться только солидолом или техническим вазелином!
- 2 Фурнитуру не перекрашивать!
- 3 Для ухода за окнами следует использовать только те моющие средства, которые не вызывают повреждения (удаления) защитного слоя на фурнитуре.
- 4 Элементы фурнитуры, от которых зависит функциональная безопасность окна, следует регулярно контролировать на приемим на равномерных участках створки! ■



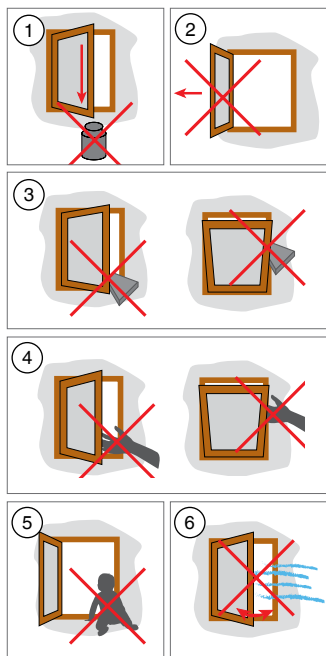
Аналогичные указания по эксплуатации и уходу также относятся и к другим типам окон, которые специально не упомянуты в данном Руководстве (например, двухстворчатые поворотноткидные окна, поворотные, откидные или другие окна) (например, двухстворчатые поворотноткидные окна, поворотные, откидные или другие окна)!

MACO MULTI-MATIC ПОВОРОТНАЯ И ПОВОРОТНО-ОТКИДНАЯ ФУРНИТУРА



Руководство по эксплуатации и уходу за пластиковыми окнами

Указания по пользованию

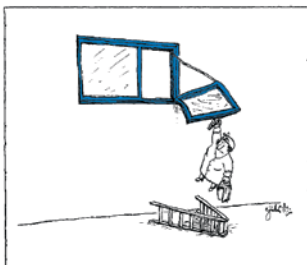


- ① Следует избегать дополнительных нагрузок (тяжестей) на створку окна!
- ② Не допускайте нажима створки на боковые откосы стены в противовес к направлению открывания окна!
- ③ Запрещается класть под створку окна или в проем откинутой створки, между створкой и рамой, посторонние предметы!
- ④ Обращаем внимание на опасность травмирования (защемления) рук в момент их нахождения в проеме между створкой и рамой.
- ⑤ Открытая створка может стать причиной выпадения из окна!
- ⑥ Не оставляйте створку в открытом положении при сильном ветре или сквозняке!

Общие рекомендации в отношении Ваших окон

Добротное окно может дать Вам гораздо больше, чем только воздух и освещение.

Именно поэтому к окну, как к сложной конструкции и, одновременно, неотъемлемому компоненту современного строительства, предъявляются самые высокие требования. Наряду с основными работами по уходу за элементами фурнитуры, следует также тщательно проверять состояние стеклопакета и уплотнителя и производить замену или ремонт в поврежденных местах.

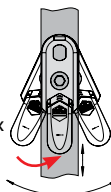


Регулировка элементов фурнитуры

Работы по регулировке с смене элементов фурнитуры, а также снятию и навешиванию окон должно выполнять исключительно специализированное предприятие.

Регулировка блокиратора-приподнимателя:

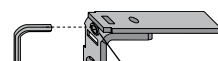
Если приподниматель переведен в ошибочное положение: нажать на приподниматель, повернуть рычаг в требуемое положение. Винт затянуть.



Если приподниматель переведен в ошибочное положение: нажать на приподниматель, повернуть рычаг в требуемое положение. Винт затянуть.

Регулировка ножиц по горизонтали:

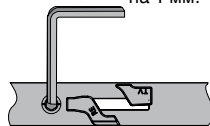
Шестигранный ключ, диаметр 4 мм



Регулировочный винт должен выступать максимум на 1 мм!

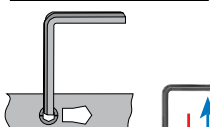
Регулировка прижима створки на ножницах:

Шестигранный ключ, диаметр 4 мм



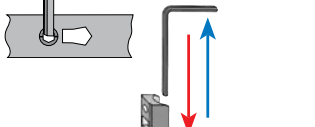
Регулировка прижима створки на ножницах:

Шестигранный ключ, диаметр 4 мм



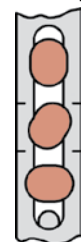
Регулировка нижней петли, по горизонтали и прижима:

Все регулировки с помощью шестигранного ключа, диаметр 4 мм



Регулировка на прижим:

с помощью ключа TX 15.

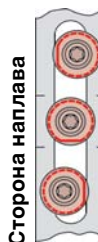


Запорные цапфы

Слабый прижим

Это стандартное положение, которое обеспечивает нормальный прижим.

Сильный прижим



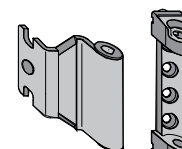
Сторона наплага

Взломостойкие i.S. цапфы

Для строителей и монтажных бригад:

Следующие операции должны производиться сотрудниками специализированных предприятий с особым вниманием, так как монтажные работы не лежат в зоне ответственности производителей фурнитуры!

Снятие и установка оконной створки:

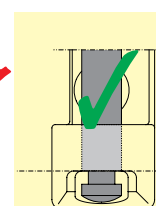
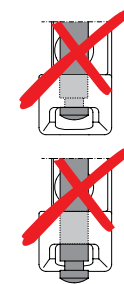


Снятие:

Штифт верхней петли потянуть вниз при закрытой створке

Навешивание:

Навесить створку и закрыть окно (не фиксируя ручкой). Штифт верхней петли вдавить снизу вверх



Необходимо обязательно производить визуальный контроль положения штифта верхней петли! При отсутствии контроля возможно выпадение створки!

Мы рекомендуем покупателям окон и дверей для монтажа изделий пользоваться услугами уполномоченных сотрудников специализированных предприятий.

MAYER & CO BESCHLÄGE GMBH
ALPENSTRASSE 173
A-5020 SALZBURG
TEL +43 (0)662 6196-0
FAX +43 (0)662 6196-1449
E-Mail: maco@maco.at
www.maco.at

ООО МАСО ФУРНИТУРА
248033, г. Калуга
Тульское шоссе, 10
Тел. +7 (4842) 71 51 00
E-Mail: maco@maco.ru
www.maco.ru

Арт. 49798_RU
Дата: Окт. 2005
Дата последних изменений:
Июль 2012
Все права защищены. Предусмотрены изменения.